

La traducción del inglés al español ha sido hecha por la Sra. Sylvie Pailler-Marshall, nuestra auxiliar administrativa francesa, para enterarles de nuestras actividades. No es una traducción oficial.

FLASH INFORMATIVO SOBRE LA JUVENTUD

Servicio del Programa de la ONU sobre la Juventud

Junio de 2007

Vol. 4, No. 4

Bienvenido al Flash Informativo de la Juventud, un servicio del Programa de la ONU sobre la Juventud, informando sobre el trabajo de la ONU para la juventud y de las asociaciones de jóvenes en el mundo.

Les sugerimos transmitir este Flash informativo sobre la juventud a través de su red.

En este número, descubrirán:

- Las novedades de la Sede de la ONU, en Nueva York
- Las novedades de las agencias especiales de la ONU en el mundo
- Artículo: Los deportes – un lenguaje universal para el desarrollo y la paz
- El calendario de eventos con relación a los jóvenes
- Artículos en la Red

Se puede leer los boletines del Flash Informativo anteriores en nuestro sitio Internet:

En francés: <http://www.un.org/esa/socdev/unyin/french/flash.htm>

En inglés: <http://www.un.org/esa/socdev/unyin/flash.htm>

=====

Las novedades de la Sede de la ONU

=====

>> Expertos y jóvenes identifican metas para controlar el desarrollo de la juventud

Un grupo de expertos inter-agencias se encontraron los 30 y 31 de mayo en la Sede de la ONU, en Nueva York para identificar los objetivos y metas para controlar mejor el desarrollo de la juventud en la economía mundial. La reunión fue organizada por el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales y reunió universitarios, expertos de varias agencias de la ONU, organizaciones no-gubernamentales y representantes de organizaciones de juventud, así como representantes de las misiones permanentes ante las Naciones Unidas. Para más información:

http://www.un.org/esa/socdev/unyin/egm_unhq_may07.htm

>> La voz de los jóvenes hace una diferencia en las reuniones de la ONU

Los jóvenes tienen un impacto importante sobre las reuniones de la ONU donde se escuche su voz. El Grupo de la juventud (Youth Caucus) de la Comisión sobre el

Desarrollo Sostenible (CSD) está reconocido por su presión por los asuntos de la juventud y del medio ambiente en las Naciones Unidas (<http://groups.takingitglobal.org/WSSD-YouthCaucus>). Otros grupos de jóvenes activos incluyen el grupo de jóvenes de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer y el grupo de jóvenes en la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de Información (<http://www.wsisyouth.org/>). Una adición en la ONY es el Grupo de la juventud indígena, que participan en las sesiones del Foro Permanente para las Cuestiones Indígenas (<http://groups.takingitglobal.org/indigenous>). El Programa de la Juventud de la ONU acoge todo esfuerzo de movilización y de participación en la ONU. Para más información sobre la acción de los jóvenes de la sociedad civil: <http://www.takingitglobal.org>

>> ¿Mandaré su país a un delegado de la juventud este año para asistir a la Asamblea general?

Si no, entérense de cómo pueden empezar el proceso para incluir a un representante de los jóvenes en su delegación nacional:

<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/youthrep.htm>

>> Día Internacional de la Juventud – 12 de agosto de 2007

El tema de este año es: “ser vistos, ser oídos: la participación de los jóvenes en el desarrollo”: <http://www.un.org/esa/socdev/unyin/iyouthday.htm>

=====

Las novedades de las agencias especiales de la ONU en el mundo

=====

>> PNUD – los jóvenes se expresan sobre el tema del agua: un derecho en un mundo desigual

Un folleto que resume el Informe sobre el Desarrollo Humano 2006: Más allá de la escasez: Poder, pobreza y la crisis mundial del agua. La publicación fue preparada por el Programa de la Naciones Unidas para el Desarrollo y Peace Child Internacional. Para descargar una copia de la publicación:

http://hdr.undp.org/water/docs/water_rights_and_wrongs_espanol.pdf

>> PNUD – Primer parlamento de jóvenes afganos

Del 10 al 14 de junio, algunos jóvenes estudiantes asistieron a la primera reunión de la Asamblea de Formación de jóvenes afganos, en Kabul. Se reunieron en la Asamblea Nacional para enterarse del papel del Parlamento, y saber cómo expresarse sobre los asuntos importantes de los jóvenes afganos:

http://www.undp.org.af/media_room/press_rel/2007/PR%20Youth%20Parliament%2013%20June.pdf

o se puede poner en contacto con: Jawaid Samadey/PNUD a: jawaid.samadey@undp.org

>> FNUAP – una publicación nueva examina la relación entre la pobreza y el VIH

Esta publicación explora la relación entre la independencia económica, la vulnerabilidad a la infección del VIH, la salud sexual y reproductiva de las mujeres jóvenes y la violencia por razones de género.

<http://www.unfpa.org/publications/detail.cfm?ID=319>

>> UNDP – los ganadores del concurso: “Filmen su tema:

Nueve estudiantes brasileños fueron seleccionados por las Naciones Unidas por su película corta sobre la violencia en su país y más allá. El Departamento de Información Pública de las Naciones Unidas (DPI) otorgó un premio al autor de la película corta: “Looks can be deceiving” del concurso “Filmen su tema”.

<http://www.filmyourissue.com>

>> UNICEF – VOY : trabajar juntos para proteger a los niños en los conflictos armados

“Voices of Youth” (La voz de los jóvenes) pide a los niños y a los jóvenes a mandar sus opiniones sobre lo que se puede hacer para respetar, proteger y responder a los derechos de los niños afectados por los conflictos armados.

http://www.unicef.org/voy/takeaction/takeaction_3788.html

>> UNICEF – VOY : ¡“Media Magic” hace una diferencia!

Este año, el tema fue: Crear un mundo digno de los niños. El video ganador, “Bebe, más allá de la niñez” será emitida en el mundo el 9 de diciembre.

http://www.unicef.org/videoaudio/video_icdb.html

Para ver el video ganador y los otros nueve semi-finalistas:

http://www.unicef.org/voy/takeaction/takeaction_3731.html

>> UNICEF – los jóvenes hablan a los líderes de la Cumbre G8

Nueve jóvenes presentaron sus recomendaciones a los líderes de la Cumbre G8, en Heiligendamm, en Alemania.

<http://www.j8summit.com>

>> UNESCAP – Actividades recientes en cuanto a los jóvenes

Un taller sobre la participación de los jóvenes y los sistemas de orientación tuvo lugar en Banda Aceh, en Indonesia, del 22 al 24 de mayo. Jóvenes y adultos de comunidades afectadas por el Tsunami participaron, así como representantes de gobiernos, ONG y organizaciones internacionales.

UNESCAP también participó en la primera Conferencia regional de Asia-Pacífico sobre los servicios de aprendizaje, en Hong Kong, del 31 de mayo al 1º de junio de 2007. Se habló de los desafíos del desarrollo, con la educación de los jóvenes, la participación y los servicios públicos en Asia y en el Pacífico, y la creación de políticas eficaces para los jóvenes.

Una serie de talleres tuvieron lugar en la sub-región de “Greater Mekong” en mayo y junio sobre el fortalecimiento de la capacidad comunitaria y sobre la creación de políticas de apoyo con miras a desarrollar sistemas de tratamientos para los jóvenes toxicómanos.

El proyecto de UNESCAP sobre la prevención del VIH/uso de drogas lanzó sus actividades de educación por sus pares, en las Filipinas, el 3 de mayo. 97 participantes de organizaciones internacionales, nacionales y locales participaron al lanzamiento, en Pasay City, Manila. Para más información, pónganse en contacto con: nguyen.unescap@un.org

>> UNESCO – Inscribense ahora en el concurso 2007-2008 “Mondialogo School”

Las escuelas secundarias de todo el mundo tienen hasta el 1º de noviembre de 2007 para inscribirse al tercer concurso “Mondialogo School” (2007-2008). Las escuelas que participan contactan con un equipo socio de otro país para preparar proyectos creativos, ilustrando un diálogo entre los dos culturas.

Para más información, se puede poner en contacto con: a.hamshari@unesco.org

>> UNESCO “SHH Views” habla de la juventud

El próximo número trimestral de UNESCO “SHS Views” se centra en el trabajo de UNESCO con y para los jóvenes. Incluye artículos de acciones de UNESCO, temas de prioridad o problemas, una entrevista con un especialista de políticas sobre el desarrollo de los jóvenes, estadísticas y más. Para descargar una copia de esta revista o para inscribirse para recibirlo: <http://www.unesco.org/shs/views> o se puede contactar con” ucj@unesco.org

>> UNESCO: contribución al Foro “Vanguardia Latina” 2007

Este año, 13 estudiantes de Colombia, Costa Rica, Guatemala, Nicaragua, Paraguay, Venezuela y Bolivia, seleccionados por las Comisiones nacionales de UNESCO en esos países, participaron en el Foro “Vanguardia Latina” de estudiantes, del 1 al 4 de mayo en Washington DC. El objetivo del Foro era entender las vistas y las expectativas de los estudiantes sobre la integración y la transformación de las Américas:

<http://www.esmas.com/vanguardialatinaing/whatis/>

>> Campaña del Milenio de la ONU – escritores jóvenes contra la pobreza

Anunciaron los ganadores del concurso 2006 “Stand up writing” (escribir contra la pobreza) a principios de este mes:

http://www.millenniumcampaign.org/site/apps/nl/content2.asp?c=grKVL2NLE&b=175513&content_id={B538E4A0-4F5B-8418-B67BA7D3EEF5}¬oc=1

>> WHO – Vacuna contra el virus del papiloma humano: oportunidades y riesgos de la salud del adolescente

El virus del papiloma humano es una infección de transmisión sexual que, más tarde, puede provocar un cáncer cervical. Hoy, hay una vacuna que es eficaz casi a 100% en la prevención de las formas de infección que causan 70% de cánceres cervicales.

Sin embargo, vencer las barreras sociales y geográficas queda un obstáculo significativo. Para enterarse de más, se puede poner en contacto con” chandramouliv@who.int

>> WHO – La circuncisión del varón mejora la salud del adolescente

Para reducir las nuevas infecciones del VIH, WHO y UNAIDS, en marzo de 2007, organizaron una consultación de expertos. Se probó que la circuncisión del varón heterosexual reduce el riesgo de infección del VIH de aproximadamente 60%. Para descargar las recomendaciones de WHO/UNAIDS sobre la circuncisión del joven y la prevención del VIH: <http://www.who.int/hiv/mediacentre/news68/en/index.html>

Artículo: Los deportes: un lenguaje universal para el desarrollo y la paz

Lo siguiente es una entrevista con el Dr. Djibril Diallo, Director de la Oficina de las Naciones Unidas en Nueva York sobre el deporte para el desarrollo y la paz.

¿En qué el deporte corresponde a la agenda de la ONU sobre el desarrollo y los esfuerzos de operaciones de paz? Cómo el deporte fomenta el desarrollo de los jóvenes y la paz?

El deporte es un lenguaje universal. Tiene el poder de reunir a las personas y reducir las diferencias, y de promover la comunicación y la comprensión. El deporte tiene un papel fundamental en la educación de calidad, y es vital para mejorar la salud pública. También ofrece oportunidades para el desarrollo económico y el sustento.

El Secretario General Adjunto, el Sr. Adolf Ogi, Asesor Especial del Secretario General sobre el deporte para el desarrollo y la paz, y ex Presidente de Suiza, anima a las Naciones Unidas y sus socios a utilizar los deportes de manera más sistemática en el desarrollo y las operaciones de paz. El Sr. Ban Ki-Moon dice: “El deporte es cada vez más reconocido como una herramienta importante para ayudar a las Naciones Unidas a lograr sus objetivos, en particular los objetivos de desarrollo del Milenio (ODM).”

El deporte es muy atractivo para los jóvenes, quienes representan unas de las personas que benefician lo más de los efectos positivos de los deportes. La participación en los deportes confiere poderes a las jóvenes mujeres y ofrece más oportunidades a los jóvenes con discapacidad. El deporte también es un medio poderoso para movilizar la generación de los jóvenes para apoyar los ODM.

¿Cuáles son los objetivos principales de la Cumbre Mundial de los líderes jóvenes de la ONU, et cual es su seguimiento?

La Cumbre, que tuvo lugar en octubre de 2006, reunió a algunos representantes de la juventud de 18 a 30 años para discutir los medios de acelerar el éxito de los ODM y de promover la paz, aprovechando de los deportes y de la cultura. (www.un.org/youthsummit). Les designan “portavoces de los jóvenes” para los ODM en su país.

La Cumbre y sus actividades de seguimiento contribuyen a la implementación del Programa de Acción Mundial para los Jóvenes, incrementando el reconocimiento de los derechos y aspiraciones de los jóvenes y fortaleciendo la participación de los jóvenes en los procesos de toma de decisiones para aumentar su impacto sobre el desarrollo.

La Cumbre fue apoyada por el Secretario General, el Sr. Ban Ki-Moon, y hoy, más de 100 líderes jóvenes de 70 países se han involucrando en 370 actividades para ayudar al éxito de los ODM. El consejo de los mentores, presidido por el Sr. Mohantal Mittal, cuya fundación fue uno de los patrocinadores más importantes del evento, organiza un sistema de mentores para ayudar a los líderes jóvenes a mejorar su pericia y trata de lograr un apoyo para las iniciativas a favor de los jóvenes.

¿Cuál es el Plan de acción para el deporte para el desarrollo y la paz, y cómo promoverá el desarrollo mundial en cuanto a los jóvenes?

Para mantener el objetivo del Año Internacional del Deporte y la Educación Física 2005 (véase <http://www.sportanddev.org/data/document/document/256.pdf>), la Asamblea General adoptó, por unanimidad, la resolución 61/10, el 3 de noviembre de 2006, aprobando el Plan de acción de tres años para el Deporte para el Desarrollo y la Paz. Propone una estructura para permitir al sistema de la ONU, los Estados Miembros, el mundo de los deportes y otros socios incorporar el deporte en los programas para la salud, la educación, el desarrollo y la paz. Hay muchas posibilidades para la participación de los jóvenes en todos los aspectos del Plan de acción.

¿Cuáles son los próximos acontecimientos claves con relación al Deporte para el Desarrollo y la Paz?

La Unión africana está organizando el Año internacional 2007 del fútbol africano y el Programa Copa africana mundial para la Copa Mundial 2010 FIFA en Sudáfrica para promover el desarrollo et la Paz en África, y alentamos la participación de las Naciones Unidas. Favorecemos las actividades de la ONU relativas a los Olímpicos y para-olímpicos de verano de Beijing 2008, y los juegos Olímpicos especiales 2007 en Shangai.

Ayudamos a la preparación de un proyecto del Deporte para la Paz, en Côte d'Ivoire, siguiendo iniciativas anteriores en la República Democrática del Congo y la Liberia, y trabajamos con el PNUD sobre un programa utilizando los deportes para reducir la violencia de los jóvenes y de grupo en Centroamérica. El segundo Congreso europeo del deporte para la juventud, dirigido por los delegados de la Cumbre Mundial de los líderes jóvenes, que tendrá lugar en octubre de 2007 en Alemania, pondrá de relieve el objetivo 8 de los ODM: desarrollar una cooperación mundial para el desarrollo.

Para enterarse de las actividades de la Oficina de las Naciones Unidas en Nueva York sobre el deporte para el desarrollo y la paz, se puede visitar:

<http://www.un.org/themes/sport>.

=====
El calendario de los acontecimientos que se refieren a los jóvenes
=====

N.B.: algunos de los acontecimientos mencionados son abiertos solamente con invitación.

>> **25-29 de junio de 2007: Los jóvenes en Asia hablan**

La serie de UNESCO de foros regionales de jóvenes continúa con un foro regional de jóvenes en Asia, en Jeju Island en la República de Corea. El foro, con el tema “los jóvenes y el diálogo entre las civilizaciones, las culturas y los pueblos” debería de reunir delegados jóvenes de 28 países en la región y representantes de organizaciones de juventud para discutir el diálogo intercultural y elaborar recomendaciones para una acción dirigida por los jóvenes.

Se puede contactar con: mh.henriques-mueller@unesco.org

>> 20 de junio – 4 de julio: “Somos Uno”: diálogo sobre la diversidad cultural

La Fundación mundial de la Juventud (World Youth Foundation) organizará un diálogo de jóvenes en cooperación con el Ministerio de los Asuntos exteriores de Malasia, el Ministerio de la Juventud et de los Deportes de Malasia, el Gobierno de Estado de Melada y otras agencias. Este diálogo da la oportunidad a los jóvenes de ASEM y de Europa de debatir sus diferentes prioridades culturales y sociales para promover una cultura de paz en su región:

<http://www.wyf.org.my>.

>> 12 de agosto de 2007: Día internacional de la juventud

El tema de este año es “Ser vistos, ser oídos: la participación de los jóvenes en el desarrollo”

<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/iyouthday.htm>

>> 9 – 19 de agosto de 2007: 42º campo anual internacional de la juventud de UNESCO

El Campo de la juventud internacional (IYC) que tiene lugar cada año desde 1966 por la Comisión nacional coreana para UNESCO (KNCU) es un programa de verano, de una duración de 11 días, que reúne jóvenes de todo el mundo, de varios medios étnicos, religiosos y culturales para participar en actividades que favorecen una mejor comprensión internacional y un desarrollo sostenible:

http://youth.unesco.or.kr/iyc_eng/

>> 26 – 30 de agosto de 2007: UNEP: Conferencia Internacional TUNZA sobre la Juventud

La Conferencia Internacional TUNZA sobre la Juventud tendrá lugar este año en Leverkusen, en Alemania. Organizada por jóvenes (15 – 24 años), La Conferencia ofrece a los jóvenes la posibilidad de aprender entre sí mismos, de compartir sus experiencias y sus ideas sobre acciones ambientales a nivel comunitario, y desarrollar estrategias comunes para promover la protección ambiental.

Para más información, visiten: <http://www.unep.org/tunza/youthconference>

>> 10-11 de septiembre de 2007: Conferencia de jóvenes sobre la micro-empresa

La Conferencia organizada por Making Cents Internacional reunirá profesionales de desarrollo internacional, responsables de políticas, miembros del sector privado, jóvenes y otros profesionales con experiencia en los asuntos de educación, desarrollo de micro-empresa y liderazgo por los jóvenes:

<http://www.ymeconference.org>

>> 24-26 de septiembre de 2007: Foro Mundial sobre los jóvenes y las tecnologías de la información y de las comunicaciones (TIC) al servicio del desarrollo

La Alianza mundial para las tecnologías de la información y de las comunicaciones al servicio del desarrollo organiza un Foro mundial sobre los jóvenes y los TIC: los jóvenes y los TIC como agentes de cambio, con miras a explotar la creatividad y el dinamismo de los jóvenes, utilizando los TIC a beneficio de su comunidad:

<http://www.un-gaid.org/gfyouth>

>> 17 de octubre: ¡Levántense, exprésense!

Durante el Día Internacional de la Eliminación de la Pobreza, únense a los millones de personas en el mundo y ¡Levántense, exprésense! contra la pobreza y las desigualdades. El año pasado, más de 23 millones de personas en 87 países se levantaron.

<http://www.standagainstopoverty.org>

=====
Artículos en la Red

>> Descubran los últimos indicadores de educación en una nueva base de datos de UNESCO

El Instituto de Estadísticas de UNESCO acaba de editar las últimas estadísticas disponibles, así como los indicadores de educación comparativa internacional para el año escolar 2005: <http://stats.uis.unesco.org/>

>> Taking IT Global – ¿que piensen sobre la esclavitud de los niños?

Más de 200 millones de niños en el mundo son involucrados en un trabajo forzado, lo que estropea su desarrollo mental, físico y emocional. Los niños trabajan porque su vida y la de su familia dependen de ello. Para someter su opinión:

<http://en.takingitglobal.org/express/panorama/content.html?IssueID=87>

>> Shoot Nations 2007: Competición mundial de fotografías de jóvenes

Shoot Nations, en cooperación con Plan Internacional, es una competición mundial de fotografías para los jóvenes de 11 a 24 años de edad, que deben inscribirse y mandar tres fotos sobre el tema de la gobernanza y lo que significa para ellos. Las fotos ganadoras estarán expuestas en la Sede de la ONU, el 10 de agosto, con ocasión del Día internacional de la juventud: <http://www.shootnations.org>

=====
CONTACTO

El Flash informativo sobre la juventud es un servicio gratis del Programa de la Juventud de la ONU, División de Política Social y Desarrollo Social, en el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales, en la Secretaría de la ONU, Nueva York.

Está traducido del inglés por la auxiliar administrativa del Programa, la Sra. Sylvie Pailler-Marshall.

Para suscribirse a nuestro servicio (o para cancelar), enviénnos un correo electrónico a: youth@un.org, con la mención “suscribir” o “cancelar” en la línea del asunto.

>>>>>>>>> NUESTRO SITIO WEB<<<<<<<<<<<<<

<http://www.un.org/youth>

<http://www.un.org/esa/socdev/unyin/spanish/index.html>